



Конвенция о правах ребенка

Distr.
GENERAL

CRC/SP/14/Add.2
3 February 1995
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH/FRENCH

СОВЕЩАНИЕ ГОСУДАРСТВ-ЧЛЕНОВ

Пятое заседание

Нью-Йорк, 21 февраля 1995 года

Пункт 3 повестки дня

ВЫБОРЫ В СООТВЕТСТВИИ СО СТАТЬЕЙ 43 КОНВЕНЦИИ О ПРАВАХ РЕБЕНКА
ПЯТИ ЧЛЕНОВ КОМИТЕТА ПО ПРАВАМ РЕБЕНКА ДЛЯ ЗАМЕНЫ ЧЛЕНОВ,

СРОК

ПОЛНОМОЧИЙ КОТОРЫХ ИСТЕКАЕТ 28 ФЕВРАЛЯ 1995 ГОДА

Записка Генерального секретаря

Добавление

1. В настоящем добавлении содержатся данные об одном дополнительном кандидате, выдвинутом для выборов в Комитет по правам ребенка, которые были получены после представления Генеральным секретарем списка кандидатур в документах CRC/SP/14 и CRC/SP/14/Add.1. Биографические данные этого кандидата, представленные соответствующим государством-участником, содержатся в приложении к настоящему документу.

2. В приложении также содержатся биографические данные кандидата, выдвинутого для выборов в Комитет, которые были получены после представления списка кандидатов в документе CRC/SP/14/Add.1.

Фамилия кандидата

г-н Поль-Тони Моромбайе

Страна, выдвинувшая кандидатуру

Центральноафриканская Республика

г-н Жан-Кристофф Чуатье Чаджу*

Камерун

* Фамилия этого кандидата была включена в документ CRC/SP/14/Add.1 до получения биографических данных от выдвинувшего его правительства.

ПРИЛОЖЕНИЕ

Биографические данные кандидатов

Г-н Поль-Тони Моромбайе (Центральноафриканская Республика)

[Подлинный текст на французском языке]

Дата и место рождения: 26 ноября 1951 года, Бука (Центральноафриканская Республика)

Высшее образование

1973-1978 годы: университет Банги

1978-1981 годы: орлеанский университет (Франция)

Специализированное образование

Теоретическая подготовка в 1981 году при факультете для иностранных студентов национального института проблем законодательства, Париж

Стажировка: суд большой инстанции в Гавре, 1982 год

Профессиональная деятельность

Профессия: магистрат

Принят в судейский корпус 11 августа 1982 года

Февраль-сентябрь 1984 года: исполняющий обязанности председателя суда большой инстанции в Берберати и Ноле

Сентябрь 1984 года-декабрь 1986 года: председатель суда большой инстанции в Буаре и Бозуме

Декабрь 1986 года-август 1989 года: председатель суда большой инстанции в Буаре

Август 1989 года-июнь 1991 года: председатель суда для рассмотрения трудовых споров в Банги

Июнь 1991 года-декабрь 1992 года: председатель суда большой инстанции в Банги

Декабрь 1992 года-январь 1993 года: прокурор Республики при суде большой инстанции в Банги

Занимаемые должности

Директор по гражданским вопросам и Хранитель печати при Канцелярии

Участие в мероприятиях за рубежом

Семинар по вопросам интеллектуальной собственности, 9-26 ноября 1991 года, Женева и Париж

Ориентационный семинар по вопросам документации и компьютеризации в юридических и судебных органах, 3-24 июня 1994 года, Бордо

Дипломы

- Диплом бакалавра, серия А4
- Диплом в области частного права
- Диплом адвоката в области частного права
- Свидетельство о продолженном образовании (DEA) по вопросам судебного разрешения споров
- Диплом национального института проблем законодательства (Париж)
- Сертификат, выданный Управлением по культурному и техническому сотрудничеству

Общественная работа

Член Бюро Национальной комиссии по правам человека – с 1991 года

Председатель Национальной комиссии по контролю за выполнением положений Конвенции Организации Объединенных Наций о правах ребенка – с января 1994 года

Г-н Жан-Кристоф Чуатье Чаджу (Камерун)

[Подлинный текст на французском языке]

Дата и место рождения: 24 декабря 1945 года, Бабуанту

Профессия: главный инспектор по социальным вопросам

Высшее образование

1967–1971 годы: диплом по специальности "Французский и английский языки и литература" – университет Яунде

1972–1973 годы: диплом по специальности "Экономика и социология, развитие и сравнительная педагогика", Научно-исследовательский институт по вопросам развития, Женева

Институт социальных проблем и педагогики в Лозанне (специальная педагогика и подготовка преподавателей)

Профессиональная деятельность

1971–1973 годы: преподаватель литературы и заместитель директора федерального института подготовки преподавателей и социальных работников в Бетамбе, Камерун

1973–1976 годы: исполняющий обязанности директора федерального института подготовки преподавателей и социальных работников в Бетамбе

- 1976–1978 годы: директор Отдела профессиональной подготовки и повышения квалификации министерства социальных дел
- 1978–1985 годы: директор Отдела по социальным вопросам провинции (западная часть Бафусама), затем в Дуале (провинция Литтораль)
- 1985–1988 годы: Директор Отдела социальной защиты министерства социальных дел и внештатный преподаватель по вопросам перевоспитания правонарушителей без содержания под стражей в национальном институте социальных работников, Яунде
- 1988–1990 годы: Директор Национального центра реабилитации инвалидов, Яунде
- С октября 1990 года: Директор Отдела защиты прав человека и семьи министерства социальных дел и по положению женщин

Исследовательская деятельность

Предоставление консультаций на протяжении двух месяцев Экономической комиссии для Африки Организации Объединенных Наций по теме "Подход к преступности среди несовершеннолетних в Камеруне" (1990 год)

Участие в подготовке исследования о положении беспризорных детей, Дуала и Яунде (1992 год)

Участие в разработке национальной политики в области народонаселения (1991–1992 годы)

Участие в разработке национальной программы образования для родителей (1991–1993 годы)

Участие в разработке национального плана действий в области выживания и развития детей (1992–1993 годы)

Повышение квалификации и участие в международных форумах

Семинар стран Восточной Африки по вопросам преподавания основ семейной жизни в школе (Ломе, 1990 год)

Коллоквиум на тему "Молодежь – город – занятость" (октябрь 1992 года, Париж)

Международная конференция по оказанию помощи детям Африки (Дакар, 1992 год)

Региональная конференция для Африки и Западной Азии по подготовке к проведению Международного года семьи (Тунис, март 1993 года)

Международный семинар по вопросам трудовой деятельности детей (Дели, апрель 1993 года)

Всемирный конгресс по вопросам безопасности на производстве (Дели, апрель 1993 года)

Совещание экспертов в целях подготовки к Конференции министров франкоговорящих стран, отвечающих за вопросы положения детей (Дакар, июнь 1993 года)

Конференция министров франкоговорящих стран, отвечающих за вопросы положения детей
(Дакар, июль 1993 года)

Субрегиональный семинар по вопросам вовлечения пигмеев Центральной Африки в
общественную жизнь и мероприятия в области образования (Браззавиль, октябрь 1993 года)
